

TELAIO PER 2 VALIGE CON FRECCHE
FRAME FOR 2 BAGS WITH BLINKERS
CHASSIS POUR 2 VALISE AVEC CLIGNOTANTS
GRUNDTRAEGER OHNE BLINKER FUER 2 KOFFER
CHASIS PARA 2 MALETAS CON FLECHAS

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



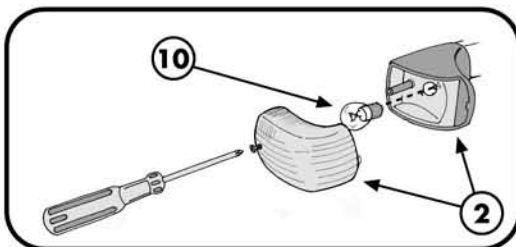
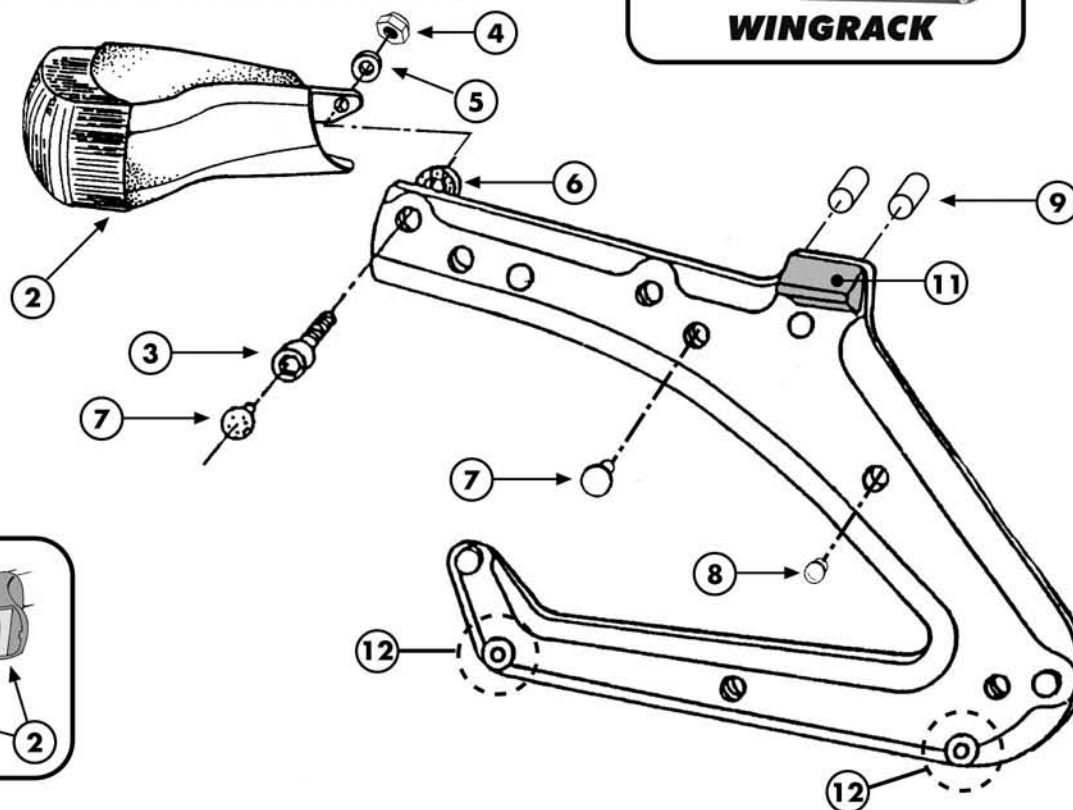
ATTENZIONE:PRIMA DI FISSARE IL KIT, VERIFICARE CHE I NASELLI (N°11) E I FUNGHETTI (N°12) DI OGNI PORTAVALIGIA, SIANO AVVITATI CORRETTAMENTE.

WARNING:BEFORE FIXING THE KIT YOU HAVE TO VERIFY THAT THE CASE ATTACHMENT CLAMPS (N°11) AND THE MUSHROOM SPACERS (N°12) OF EACH CASE CARRIER ARE CORRECTLY FIXES.

ATTENZIONE:AVANT DE MONTER LE KIT VOUS DEVEZ VERIFIER QUE LE SYSTEME DE FIXATION VALISE (N°11) ET LA PIECE PERMETTANT LE SUPPORT DE CHAQUE VALISE (N°12) SONT BIEN VISES.

ACHTUNG:BEVOR DER KIT ZU BEFESTIGEN IST, ÜBERPRÜFEN SIE DAß DIE NASEN (N°11) UND DIE DISTANSTÜCKE VON JEDERN KOFFERTRÄGER RICHTIG (N°12) ANGESCHRAUBT SIND.

ATENCION:ANTES DE FIJAR EL KIT DEBE VERIFICAR EL SISTEMA DE FIJACIEN (N°11) Y LA IEZA SE SOPORTE (N°12) DE CADA PORTAMALETAS ESTE ANCLADO CORRECTAMENTE.



N°	DESCRIZIONE DEL KIT KIT DESCRIPTION DESCRIPTION DU KIT KIT-BESCHREIBUNG DESCRIPCION DEL KIT	QUANTITA' QUANTITY QUANTITE MENGE CANTIDAD
1	FIANCHETTO DX/SX SIDE SUPPORT SUPPORT LATERAL SEITENTRÄGE RECHTS/LINKS SOPORTE LATERAL DERECHO/IZQUIERDO	2
2	INDICATORE DI DIREZIONE BLINKER CLIGNOTANT BLINKER INTERMITENTE	2
3	VITE TCEI M 8x 25mm SCREW M 8x25mm VIS M 8x25mm pans creux SCHRAUBE M 8x 25mm TORNILLO M 8x25mm	2
4	DADO M 8 AUTOBLOCCANTE NUT M 8 ECROU M 8 MUTTER M 8 TUERCA M 8	2
5	RONDELLA Ø 8 WASHER Ø 8 RONDELLE Ø8 BEILAPSCHEIBE Ø 8 ARANDELA Ø 8	2
6	DISTANZIALE IN NYLON Ø 21,4X3,foro8,5 COLLAR DISTANCE Ø 21,4X3 COLLIER DE SEPARATION Ø21,4X3 Distanzstück Ø 21,4X3 DISTANCIADOR Ø 21,4X3	2
7	TAPPO COPRIVITE COVER-SCREW CAP BOUCHON COUVRE-VIS STÖPSEL FÜR SCHRAUBE TAPON TORNILLO	12
8	TAPPO COPRIFORO COVER-HOLE CAP BOUCHON COUVRE-TRou STÖPSEL FÜR LOCH TAPON AGUJERO	4
9	CILINDRETTI ANTISCASSO ANTI-THEFT CYLINDERS ANTIVOL CYLINDRES ANTI-DIEBSTAHL ZYLINDER CILINDRO ANTI-ROBO	4
10	LAMPADA PER INDICATORE DI DIREZIONE LAMP FOR BLINKERS AMPOULE DE CLIGNOTANT LAMPE FÜR BLINKER LAMPARA INDICADORA DE DIRECCION	2